

RESOLUTION NO. 2020-0409

A RESOLUTION OF THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF LITTLEFIELD, TEXAS, POSTPONING AND MOVING THE REGULAR MUNICIPAL ELECTION SCHEDULED FOR MAY 2, 2020 AND CALLING AND SETTING THE DATE FOR THE REGULAR MUNICIPAL ELECTION FOR NOVEMBER 3, 2020, A UNIFORM ELECTION DATE; CONFIRMING THAT ALL CANDIDATE FILINGS REMAIN VALID; CONFIRMING THAT ALL APPLICATIONS FOR BALLOT BY MAIL FOR VOTERS OVER 65 OR DUE TO A DISABILITY REMAIN VALID; DESIGNATING DISTRICTS AND POLLING PLACES; ESTABLISHING VOTER REGISTRATION DEADLINE; ESTABLISHING DEADLINE TO RECEIVE APPLICATIONS FOR BALLOTS BY MAIL; DESIGNATING EARLY VOTING DATES.

WHEREAS, the City of Littlefield, Texas, is home-rule municipal corporation and political subdivision of the State of Texas; and

WHEREAS, the City Council of the City of Littlefield, previously called the for the regular municipal election to be held on May 2, 2020, through City Council action approved on January 28, 2020; and

WHEREAS, on March 13, 2020, the Governor of the State of Texas certified that the novel coronavirus (COVID-19) poses an imminent threat of disaster and declared a state of disaster for all counties in Texas;

WHEREAS, on March 18, 2020, the Governor of the State of Texas issued a proclamation suspending various state statutes in order to allow political subdivisions of the State of Texas who would otherwise be required to hold elections on May 2, 2020, to move their general and special elections to the next uniform election date which occurs on November 3, 2020; and

WHEREAS, the Texas Secretary of State issued, pursuant to the above referenced proclamation, Election Advisory 2020-12, to provide guidance to local political subdivisions regarding postponing the regular municipal election to November 3, 2020;

WHEREAS, in accordance with and pursuant to the proclamation issued by the Governor of the State of Texas and in order to slow the spread of COVID-19 virus by avoiding bringing people together such as voters, election officials and election volunteers, the City Council of the City of Littlefield finds it to be in the best interest of the public health, safety and welfare to postpone the regular municipal election;

NOW, THEREFORE, BE IT RESOLVED BY THE CITY COUNCIL OF THE CITY OF LITTLEFIELD, TEXAS, THAT:

SECTION 1

Pursuant to the authority granted by the Governor of the State of Texas in his proclamation issued on March 18, 2020, the regular municipal election scheduled to be held on May 2, 2020 is postponed to the next uniform election date of November 3, 2020.

SECTION 2

All properly filed and accepted candidate filings for the May 2, 2020 election will remain valid for the November 3, 2020 election.

SECTION 3

The filing period for candidates for the election of a council member for District 1 is not reopened through this resolution.

SECTION 4

All applications for ballots by mail for voters that are voting by mail due to being over the age of 65 or due to disability are still valid for the November 3, 2020 election and all applications for ballots by mail for voters based on expected absence from Lamb County are no longer valid.

SECTION 5

Early voting by personal appearance will be conducted from October 19, 2020 and ending on October 30, 2020.

SECTION 6

The deadline for early voter registration is now October 5, 2020.

SECTION 7

The deadline to submit an application for a ballot by mail is now October 23, 2020.

SECTION 8

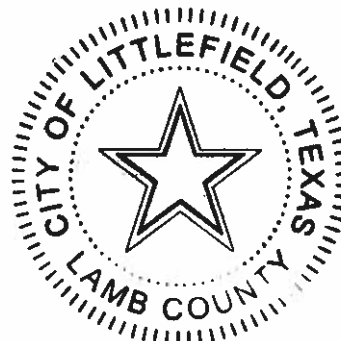
The City Council will, by subsequent action, comply with state law regarding conducting the regular municipal election on November 3, 2020 including establishing early voting locations, hours of operation, and executing joint election agreements.

PASSED AND APPROVED this ___ day of April, 2020.



Eric Turpen, Mayor

ATTEST:


Janine Butler, City Secretary

RESOLUTION NO. 2020-0409

UNA RESOLUCIÓN DEL AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE LITTLEFIELD, TEXAS, posponer y mover la elección municipal regular programada para el 2 de Mayo de 2020 y llamar y fijar la fecha para la Elección Municipal Regular para el 3 de Noviembre de 2020, UNA FECHA DE ELECCIÓN UNIFORME; CONFIRMANDO QUE TODAS LAS SOLICITUDES DE CANDIDATOS SIGUEN SIENDO VÁLIDAS; CONFIRMANDO QUE TODAS LAS SOLICITUDES DE BOLETA POR CORREO PARA LOS VOTANTES MAYORES DE 65 AÑOS O DEBIDO A UNA DISCAPACIDAD SIGUEN SIENDO VÁLIDAS; DESIGNAR DISTRITOS Y LUGARES DE VOTACIÓN; ESTABLECER LA FECHA LÍMITE DE REGISTRO DE ELECTORES; ESTABLECER EL PLAZO PARA RECIBIR SOLICITUDES DE PAPELETAS POR CORREO; DESIGNACIÓN DE FECHAS DE VOTACIÓN ANTICIPADA.

WHEREAS, la ciudad de Littlefield, Texas, es una corporación municipal de gobierno local y subdivisión política del estado de Texas;

CONSIDERANDO que el Ayuntamiento de la Ciudad de Littlefield, anteriormente convocó la celebración de las elecciones municipales ordinarias el 2 de Mayo de 2020, mediante la acción del Ayuntamiento aprobada el 28 de Enero de 2020; y

CONSIDERANDO QUE, el 13 de Marzo de 2020, el Gobernador del Estado de Texas certificó que el nuevo coronavirus (COVID-19) representa una amenaza inminente de desastre y declaró un estado de desastre para todos los condados de Texas;

CONSIDERANDO QUE, el 18 de Marzo de 2020, el Gobernador del Estado de Texas emitió una proclamación suspendiendo varios estatutos estatales con el fin de permitir subdivisiones políticas del Estado de Texas que de otra manera estarían obligadas a celebrar elecciones el 2 de Mayo de 2020, para mover su y elecciones especiales para la próxima fecha de elección uniforme que se produce el 3 de Noviembre de 2020; y

CONSIDERANDO que, el Secretario de Estado de Texas emitió, de conformidad con la proclamación mencionada anteriormente, El Aviso Electoral 2020-12, para proporcionar orientación a las subdivisiones políticas locales con respecto al aplazamiento de la elección municipal regular al 3 de Noviembre de 2020;

CONSIDERANDO QUE, de conformidad con y de conformidad con la proclamación emitida por el Gobernador del Estado de Texas y con el fin de frenar la propagación del virus COVID-19 evitando reunir a la gente como votantes, funcionarios electorales y voluntarios electorales, el Ayuntamiento de la ciudad de Littlefield considera que es en el mejor interés de la salud pública, la seguridad y el bienestar posponer la elección municipal regular;

AHORA, POR LO TANTO, SEA RESUELTO POR EL AYUNTAMIENTO DE LA CIUDAD DE LITTLEFIELD, Texas, QUE:

SECCION 1

De conformidad con la autoridad otorgada por el Gobernador del Estado de Texas en su proclamación emitida el 18 de Marzo de 2020, la elección municipal regular programada para celebrarse el 2 de Mayo de 2020 se pospone a la próxima fecha de elección uniforme del 3 de Noviembre de 2020.

SECCION 2

Todas las solicitudes de candidatos debidamente presentadas y aceptadas para las elecciones del 2 de Mayo de 2020 seguirán siendo válidas para las elecciones del 3 de Noviembre de 2020.

SECCION 3

El periodo de presentación de candidatos para la elección de un miembro del consejo para el Distrito 1 no se reabre a través de esta resolución.

SECCION 4

Todas las solicitudes de papeletas por correo para los electores que votan por correo debido a la edad de 65 años o debido a una discapacidad siguen siendo válidas para la elección del 3 de Noviembre de 2020 y todas las solicitudes de papeletas por correo para los electores en función de la ausencia esperada del Condado de Lamb ya no son válidas.

SECCION 5

La votación anticipada por comparecencia personal se llevará a cabo a partir del 19 de octubre de 2020 y finalizará el 30 de octubre de 2020.

SECCION 6

La fecha límite para el registro anticipado de electores es ahora el 5 de octubre de 2020.

SECCION 7

La fecha límite para presentar una solicitud de boleta por correo es ahora el 23 de octubre de 2020.

SECCION 8

El Ayuntamiento cumplirá, mediante la acción posterior, la ley estatal relativa a la realización de las elecciones municipales regulares el 3 de Noviembre de 2020, incluyendo el establecimiento de lugares de votación anticipada, horas de operación y la ejecución de acuerdos electorales conjuntos.

PASADO Y APROBADO este ___ día de Abril, 2020.



Eric Turpen, Mayor

Atestiguar:



Janine Butler, Secretaria de la Ciudad

